

AGPTEK

Smart Fitness Tracker



User Manual

CONTENT

English	01/04
Deutsch	05/08
Français	09/12
Italiano	13/16
Español	17/20
日本語	21/24

Before Use

Thank you for purchasing this product. Please read this user manual carefully before use and keep this instruction for future reference. If you have any problem about this product, please feel free to contact us at support@agptek.com.

Package Includes

- * Fitness tracker
- * Replacement wristband
- * Charging cable
- * Instructions

APP Download & Supported

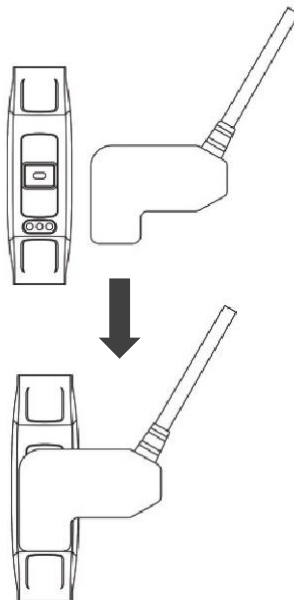
- For better experience we recommend using the **AGPTEK app** for iOS and Android smartphones to unlock more functions and set up your fitness tracker on your phone. The AGPTEK app uses Bluetooth technology to connect and sync data to your fitness tracker. **Compatible smartphone system:** IOS 8.2+, Android 4.4+, Bluetooth 4.0+. Not compatible with PC, iPad or tablet.
- You can download and install the app “AGPTEK” by scanning the QR code (**See to page 25**). or search “AGPTEK” in “APP store” on iPhones or in “Google play” on Android phones. When successfully connected to your phone, it will automatically sync data and analyze your activities.

Charging the Tracker

Connect it to the magnetic power connector of the included charging cable as the picture shown

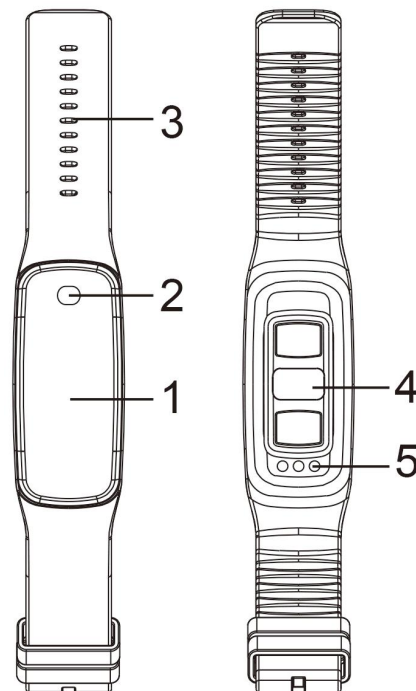
NOTE:

1. Charge under the following circumstances:
 - Use at the first time;
 - When the battery is low and power off automatically.
2. Please use USB 2.0 port on the running computer or 5V/500mA USB charger for safe charging.
3. Full charging requires 1.5 hours.



Getting to Know the Tracker

1. TFT LCD Color Screen
2. Touch Button
 - **Single Tap:** Cycle through the menus, options or your stats
 - **Hold down:** Power on; Enter/Exit menu; Confirm
3. Detachable Wristband
 - Applicable wrist circumference:
14-23cm (5.5-9.1 in)
4. Sensor
5. Terminals



Display & Functions

The default or “home” interface is a clock, which is available in several styles.

On the clock interface you can:

- Hold down to change clock interface style.
- Tap to cycle through different menus and functions:



Clock



Steps



Calories



Distance



Heart rate



Blood pressure



Message



Running



Stopwatch



Find phone



Power off

Specifications

Dimensions	43.3*19.6*11.2mm
Product weight	22g
Screen	0.98 TFT color screen
Resolution	160*80 dpi
Body material	ABS+PC
Band material	TPU
Battery	90mAh
Standby time	15 days
Working time	5 days
Charging	5V/500mA USB charger, computer USB
Charging time	2 hours
Waterproof	IP67
Data retention time	7 day (suggest data sync to the app every night)

Vor Gebrauch

Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts. Lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Wenn Sie jede Problem mit diesem Produkt haben, kontaktieren Sie uns bitte unter support@agptek.com.

Paket

- * Fitness-Tracker
- * Ersatzarmband
- * Aufladekabel
- * Bedienungsanleitung

APP herunterladen & Unterstütztes

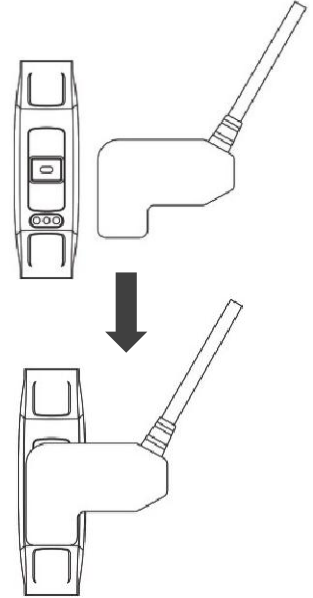
- Um zur besseren Nutzung genießen, empfehlen wir Ihnen, die **AGPTEK App** für iOS- und Android-Smartphones zu verwenden. Das Ziel ist weitere Funktionen freizuschalten und Ihren Fitness-Tracker auf Ihrem Telefon einzurichten. Die AGPTEK app nimmt Bluetooth-Technologie. Durch Bluetooth kann man Ihres Handy mit dem Fitness-Tracker zu verbinden und die Daten zu synchronisieren. **Kompatibles System:** IOS 8.2+, Android 4.4+, Bluetooth 4.0+. Nicht kompatibel mit PC, iPad oder Tablet.
- Sie können durch den QR-Code scannen (**siehe Seite 25**), dann können Sie die App "AGPTEK" installieren. Außerdem Sie können auch die App "AGPTEK" in "APP store" auf iPhones oder in "Google play" auf Android-Handys suchen und herunterladen. Nach erfolgreicher Verbindung mit Ihrem Handy werden die Daten automatisch synchronisiert und Ihre Aktivitäten analysiert.

Aufladen des Trackers

Wie dem Bild gezeigt anschließen Sie das Tracker durch mitgeliefertem Ladekabel an den magnetischen Stromanschluss des an:

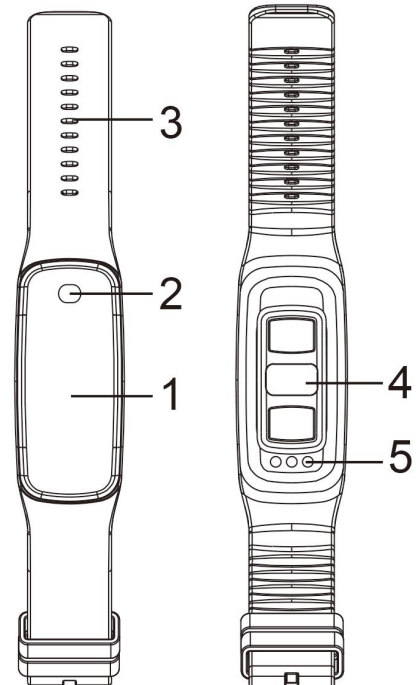
HINWEIS:

1. Aufladen unter folgenden Umständen:
 - Verwenden Sie beim ersten Mal;
 - Wenn der Akku fast leer ist. Und das Tracker wird automatisch ausgeschaltet.
2. Verwenden Sie bitte den USB 2.0-Anschluss am Laufcomputer oder das 5V / 500mA USB-Ladegerät aufladen.
3. Die volle Ladung dauert 1,5 Stunden.



Kennenlernen Ihren Tracker

1. TFT LCD-Farbbildschirm
2. Berührungstaste
 - **Einmaliges Tippen:** Wechseln Sie durch die Menüs, Optionen oder Ihre Statistiken
 - **Lange gedrückt:** Einschalten; Eingabe / Beenden Menü; Bestätigen
3. Abnehmbares Armband
 - Anwendbarer Handgelenkumfang: 14-23cm (5.5-9.1 in)
4. Sensor
5. Ladekontakt



Bildschirm & Funktionen

Die Standard- oder "Hauptschnittstelle" ist eine Uhr, die in verschiedenen Stilen verfügbar ist.

Auf der Uhr-Schnittstelle können Sie:

- Halten Sie die Taste lange gedrückt, um den Hintergründe der Uhr zu ändern
- Tippen Sie die rundliche Taste auf, um durch verschiedene Menüs und Funktionen zu wechseln:



Clock



Schritte



Kalorien



Distanze



Herzschlag



Blut-
druck



Message



Laufen



Stoppuhr



Handy
suchen



Power off

Spezifikatione

Größe	43.3*19.6*11.2mm
Gewicht	22g
Bildschirm	0,98 TFT LCD-Farbbildschirm
Auflösung	160*80 dpi
Körpermateriail	ABS+PC
Band-Material	TPU
Batterie	90mAh
Standby-Zeit	15 Tage
Arbeitszeit	5 Tage
Aufladen	5V/500mA USB-Ladegerät, Computer USB
Ladezeit	2 Stunden
Wasserdicht	IP67
Datenspeicherungszeit	7 Tag (Wir empfehlen ihnen, dass die Daten jede Nacht mit der App synchronisiert werden)

Avant l'utilisation

Merci pour l'achat de ce produit. Veuillez lire attentivement ce manuel avant l'utilisation et conservez ce manuel pour référence. Si vous avez un problème avec ce produit, n'hésitez pas à nous contacter à support@agptek.com.

Liste de paquet

- * Bracelet Connecté
- * Sangle de remplacement
- * Câble de charge
- * Manuel

Téléchargement de l'APP & Systèmes Compatibles

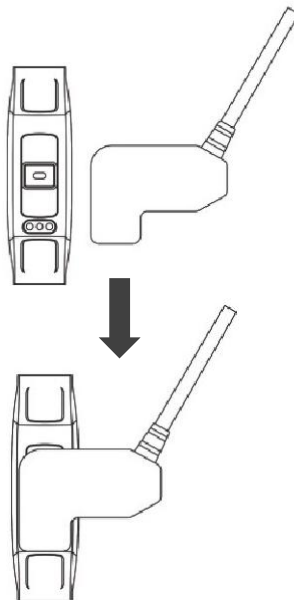
- Pour une meilleure expérience, nous vous conseillons d'utiliser l'APP AGPTEK pour débloquer plus de fonctions et configurer votre bracelet de sport sur votre téléphone. L'APP AGPTEK utilise la technologie Bluetooth pour connecter et synchroniser les données avec votre bracelet. **Systèmes de téléphone compatibles:** IOS 8.2+, Android 4.4+, Bluetooth 4.0+. Incompatible avec PC, iPad ou tablette.
- Vous pouvez télécharger et installer l'APP AGPTEK en scannant le code QR (voir page 25) ou recherchez "AGPTEK" dans "APP store" sur iPhone ou dans "Google play" sur les téléphones Android. Une fois connecté avec succès à votre téléphone, il synchronisera automatiquement les données et analysera vos activités.

Charger le bracelet

Connectez-le au connecteur d'alimentation magnétique du câble de chargement comme l'image

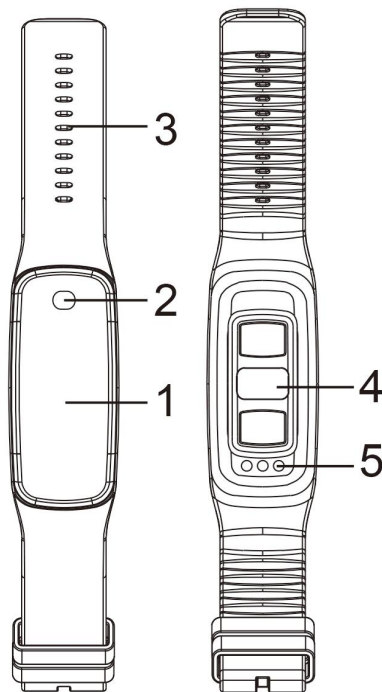
NOTE:

1. Charger dans les circonstances suivantes:
 - Utiliser pour la première fois;
 - Lorsque la batterie est faible et s'éteint automatiquement.
2. Veuillez utiliser le port USB 2.0 sur l'ordinateur en cours d'exécution ou le chargeur USB 5V / 500mA pour une recharge en toute sécurité.
3. La charge complète nécessite 1,5 heure.



Apprendre à connaître le barcelet connecté

1. Écran en couleur LCD TFT
2. Bouton tactile
- **Cliquez une fois:** Parcourir les menus, les options ou vos statistiques
- **Maintenez:** Allumez; Entrer / Quitter le menu; Valider
3. Bracelet Détachable
- Taille applicable du poignet: 14-23cm (5.5-9.1 in)
4. Capteur
5. Contact de Chargement



Affichage & Fonctions

L'interface par défaut ou principal est une horloge, disponible dans plusieurs styles.

Sur l'interface de l'horloge, vous pouvez:

- Maintenez pour changer le style de l'interface de l'horloge.
- Appuyez pour parcourir les différents menus et fonctions:



Horloge



Pas



Calories



Distance



Rythme
cardiaque



Tension
artérielle



Message



Course



Chronomètre



Trouver
téléphone



Allumer/
Éteindre

Spécifications

Dimensions	43.3*19.6*11.2mm
Poids du produit	22g
Écran	0.98 Écran en couleur LCD TFT
Résolution	160*80 dpi
Matériau du corps	ABS+PC
Matériau de sangle	TPU
Batterie	90mAh
Autonomie en veille	15 jours
Temps de travail	5 jours
Chargement	Chargeur USB V / 500mA, USB de l'ordinateur
Temps de chargement	2 heures
Imperméable	IP67
Temps de rétention des données	7 jour (la synchronisation des données suggérées à l'APP tous les soirs)

Prima dell'uso

Grazie per aver acquistato questo prodotto. Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente il manuale. Per qualsiasi domanda o idea su questo prodotto, inviare un'e-mail a support@agptek.com.

La confezione include

- * Fitness tracker
- * Braccialetto di ricambio
- * Cavo di ricarica
- * Istruzioni

Scarica APP & Sistemi

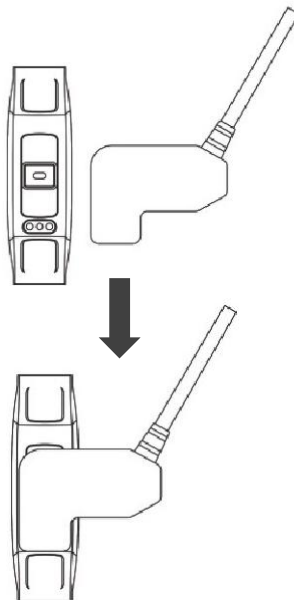
- Per un'esperienza migliore, ti consigliamo di utilizzare l'app **AGPTEK** per smartphone iOS e Android per sbloccare più funzioni e impostare il tuo fitness tracker sul tuo telefono. L'app AGPTEK utilizza la tecnologia Bluetooth per connettere e sincronizzare i dati con il tuo fitness tracker. **Sistema smartphone compatibile:** IOS 8.2+, Android 4.4+, Bluetooth 4.0+. Non compatibile con PC, iPad o tablet.
- Puoi scaricare e installare APP "AGPTEK", eseguire la scansione del codice QR (**vedi pagina 25**) o cercare "AGPTEK" in "APP store" su iPhone o "Google Play" di telefoni Android. Quando ti connetti al tuo cellulare, sincronizzerà automaticamente i dati e analizzerà le tue attività.

Carica il Tracker

Collegalo al connettore di alimentazione magnetico del cavo di ricarica incluso come mostrato nell'immagine:

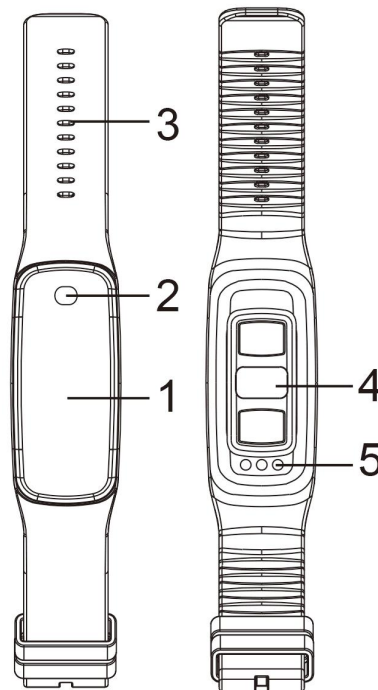
NOTA:

1. Carica nelle seguenti circostanze:
 - Utilizzare alla prima volta;
 - Quando la batteria è scarica e si spegne automaticamente.
2. Si prega di utilizzare la porta USB 2.0 sul running computer o il caricabatterie USB 5V / 500mA per una ricarica sicura.
3. La carica completa richiede 1,5 ore.



Conoscere il Tracker

1. Schermo a colori LCD TFT
2. Toccare il pulsante
 - **Singolo Toccare:** scorrere i menu, le opzioni o le statistiche
 - **Tenere premuto:** accensione; Entrare / uscire dal menu; Confermare
3. Polsino regolabile
 - Circonferenza del polso applicabile:
14-23cm (5.5-9.1 in)
4. Sensor
5. contatto di ricarica



Display & Funzioni

L'interfaccia predefinita o "home" è un orologio, disponibile in diversi stili.

Sull'interfaccia dell'orologio puoi:

- Tenere premuto per cambiare lo stile dell'interfaccia dell'orologio.
- Toccare per scorrere tra diversi menu e funzioni:



Orologio



Pasos



Calorie



Distanza



Frequenza
cardiaca



Pressione
sanguigna



Messaggio



Correre



Cronometro



Trova il
telefono



Spegni

Specificazione

Dimensioni	43.3*19.6*11.2mm
Peso del prodotto	22g
Schermo	0.98 TFT LCD schermo a colori
Risoluzione	160*80 dpi
Materiale corporeo	ABS+PC
Materiale della fascia	TPU
Batteria	90mAh
Tempo di attesa	15 giorni
Orario di lavoro	5 giorni
Ricarica	5V/500mA USB caricatore, computer USB
Tempo di carica	2 ore
Impermeabile	IP67
Tempo di conservazione dei dati	7 giorni (suggerire la sincronizzazione dei dati sull'app ogni notte)

Antes de Usar

Gracias por comprar este producto. Por favor lea atentamente el manual antes de usar el producto. Si tiene algunas preguntas o comentarios sobre este producto, por favor envía el correo electrónico a support@agptek.com.

Cotenido de Paquete

- * Rastreador de fitness
- * Pulsera de repuesto
- * Cable de carga
- * Instrucción

Descarga de APP & Sistemas Compatibles

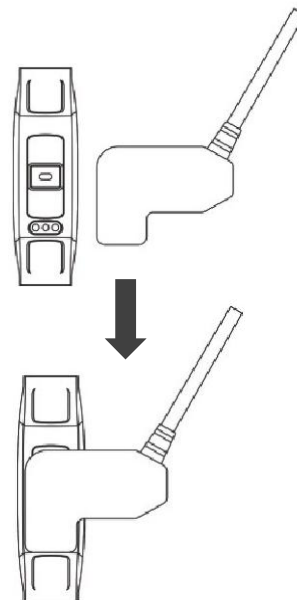
- Para una mejora experiencia, le recomendamos utilizar **APP AGPTEK** para móviles inteligentes de iOS y Android para desbloquear más funciones y configurar su rastreador de estado físico en su móvil. La aplicación AGPTEK utiliza tecnología Bluetooth para conectar y sincronizar datos a su rastreador de actividad física. **Sistema de móvil inteligente compatible:** IOS 8.2+, Android 4.4+, Bluetooth 4.0+. No es compatible con PC, iPad o tableta.
- Puede descargar e instalar APP "AGPTEK", escanea el código QR (**ver página 25**) o busca "AGPTEK" en "APP store" en iPhones o en "Google play" de móviles Android. Cuando se conecte con éxito a su móvil, sincronizará automáticamente los datos y analizará sus actividades.

Cargar al Rastreador

Conéctelo al conector de alimentación magnética del cable de carga incluido como se muestra en la imagen:

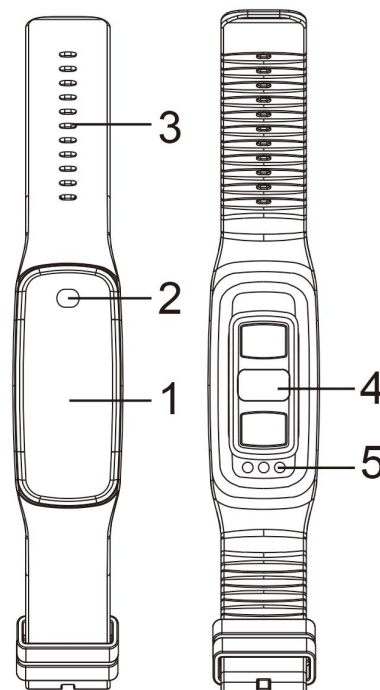
NOTA:

1. Cargar en las siguientes circunstancias:
 - Uso por primera vez;
 - Cuando la batería está baja y se apaga automáticamente.
2. Utiliza un puerto USB 2.0 en la computadora en funcionamiento o un cargador USB de 5V / 500mA para Prolongar la vida útil del producto.
3. La carga completa requiere 1.5 horas.



Conocer el Rastreador

1. TFT LED pantalla en color
2. Botón táctil
 - **Haga clic:** Recorre los menús, las opciones o sus estadísticas
 - **Mantenga presionado:** Encender; Entrar / Salir del menú; Confirmar
4. Pulsera desmontable
 - Circunferencia de muñeca aplicable:
14-23cm (5.5-9.1 in)
4. Sensor
5. Contacto de carga



Pantalla & Funciones

La interfaz predeterminada o "menú principal" es un reloj, que está disponible en varios estilos.

En la interfaz del reloj puede hacer:

- Mantenga presionado para cambiar el estilo de la interfaz del reloj.
- Toca para recorrer los diferentes menús y funciones:



Reloj



Pasos



Calorías



Distancia



(HR)
frecuencia
cardiaca



Presión
sanguínea



Mensaje



Correr



Cronógrafo



Buscar móvil



Interruptor

Especificaciones

Tamaño	43.3*19.6*11.2mm
Peso del Producto	22g
Pantalla	0.98 TFT LCD pantalla en color
Resolución	160*80 dpi
Cuerpo material	ABS+PC
Material de la banda	TPU
Batería	90mAh
Tiempo de espera	15 horas
Tiempo de trabajo	5 horas
Cargando	5V/500mA USB cargador, computadora USB
Tiempo de carga	2 horas
Impermeable	IP67
Tiempo de retención de datos	7 día (sugerir sincronización de datos a la APP todas las noches)

ご使用前に

本製品をお買い上げいただきありがとうございます。ご使用前に取扱説明書をよくお読みください、この説明書を保管してください。若し何かご質問がございましたら、support@agptek.com までお気軽にお問い合わせください。

梱包内容

- * スマートブレスレート
- * 交換用リストバンド
- * 充電ケーブル
- * 取扱説明書

APP ダウンロード & サポートシステム

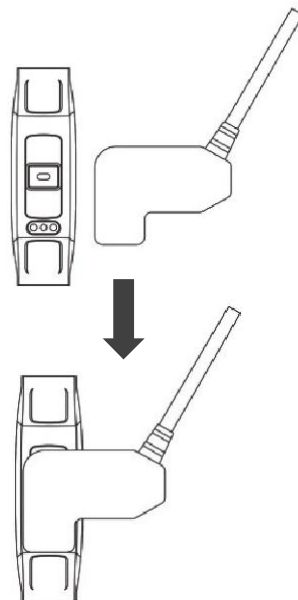
- より楽しい使用体験を提供する為に、iOS と Android スマホで AGPTEK アプリをダウンロードする事を通して、より多くの機能を取って、スマホでスマートブレスレートの通知を設定することをおすすめします。AGPTEK アプリは、Bluetooth を使用してデータをスマートブレスレートに接続して同期させます。
互換性：IOS8.2 以上、Android 4.4 以上のシステム、Bluetooth 4.0 以上のスマートフォンと互換性があります。PC、ipad、またはタブレットには適用されません。
- 下記の QR コードをスキャンし(25 ページを参照)、又は iPhone の「APP ストア」または Android 携帯の「Google Play」で「AGPTEK」を検索して、「AGPTEK」アプリをダウンロードしてインストールできます。携帯電話に正常に接続すると、データが自動的に同期され、活動が分析されます。

充電について

右図のように付属の充電ケーブルの磁気電源コネクタに接続します。

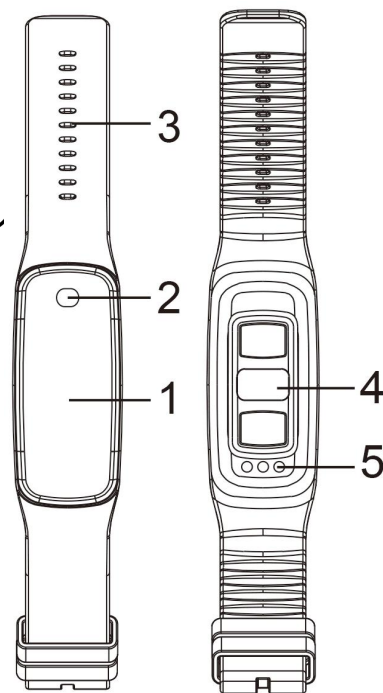
ご注意：

1. 次のような状況で充電する：
 - 初めて使うとき。
 - バッテリーが少なく、電源が自動的に切れます。
2. 安全な充電のために、充電ケーブルを作動中のパソコンの USB 2.0 ポートと接続しまたは 5V/500mA の USB 充電器を使用してください。
3. フル充電は 1.5 時間必要です。



基本特徴

1. TFT LCD カラーディスプレイ
2. タッチボタン
 - **軽くタップ**：メニューが繰り返し表示、子メニューのオプション
 - **長く押す**：電源オン、メニューに入り/終了、確認
2. 着脱可能なリストバンド
 - 適用な手首周り：14-23cm
4. センサ
5. 充電磁気所



ディスプレイ & 機能

デフォルトまたはホームメニューは時計であり、いくつかのスタイルは使用できます。

クロックインターフェイスでは、次の操作を実行できます。

- クロックインタフェースのスタイルを変更するためにタッチボタンを長押ししてください。
- タッチボタンをクリックすると、異なるメニューと機能を切り替える可能です。



Clock
(アラーム)



Steps
(歩数)



Calories
(カロリー)



Distance
(距離)



Heartrate
(心拍数)



Blood
pressure
(血圧)



Message
(メッセージ)



Running
(ランニング)



Stopwatch
(ストップウォッチ)



Find
Phone
(スマホ探し)



Power off
(電源オフ)

仕様

サイズ	43.3*19.6*11.2mm
重量	22g
スクリーン	0.98 TFT LCD カラースクリーン
解像度	160*80 dpi
本体材質	ABS+PC
バンド材質	TPU
バッテリー	90mAh
待機時間	15 日
作動時間	5 日
充電	5V/500mA USB アダプター, パソコン USB
充電時間	2 時間
防水等級	IP67
データ保存時間	7 日 (毎晩データをアプリに同期する事をお勧めいたします)



iOS



Google Play



Android